The Comprehensive Encyclopedia

for Teaching

The English Language

For all Learners and Travellers

الموسوعة الشاملة لتعليم

اللغة الإنجليزية

لجميع الدارسين والمسافرين

Ashraf Moawad Mustafa

دار الطلائع

Mostafa, Ashraf Moawad.
The Comprehensive Encyclopedia for Teaching The English Language for all learners and travellers =
الموسوعة الشاملة لتعليم اللغة الإنجليزية لجميع الدارسين والمسافرين
/ Ashraf Moawad Mostafa.-
Cairo: Dar el Talaea for publishing and distribution, 2009
272P.; 24 cm.
ISBN 977 277 551 4
1- English Language- study and teaching
I Title

420.7

رقم الإيداع : ٢٠٠٩/٤٤٢١
الترقيم الدولي : 977-277-551-4

دار الطلائع
للنشر والتوزيع والتصدير
٤٢ شارع على امين امتداد مصطفى النحاس - مدينة نصر - القاهرة
تليفون: ٢٤٠١٥٢٧٨ - ٢٤٠١٥٢٧٩(٢٠٢) فاكس : ٢٤٠٤٣٨٠٣(٢٠٢)
E-mail : info@altalae.com Web site : www.altalae.com

الغلاف : إبراهيم محمد إبراهيم

طبع بمطابع ابن سينا بالقاهرة ت : ٢٢٢٠٩٧٢٨ فاكس : ٢٦٣٨٠٤٨٣

إهداء

To my helpmate .. my beloved wife .

إلى شريكة حياتي .. زوجتي الحبيبة.

To my delight of my eyes.. my daughter Eman .

إلى قرة عيني .. ابنتي إيمان.

To the piece of my liver.. my son Moustafa .

إلى فلذة كبدي ..ابني مصطفى.

To all who love the English language.

إلى كل محبي اللغة الإنجليزية.

I PRESENT THIS BOOK.

أهدي هذا الكتاب

والله ولي التوفيق،،

The Author

المؤلف

مُقدِّمة

The preface

•• استخدامات اللغة الإنجليزية في العصر الحاضر:

لا شك أن اللغة الإنجليزية هي أكثر اللغات انتشارا في العالم. حيث إن شخصا من بين كل أربعة أشخاص في العالم يستطيع التواصل باللغة الإنجليزية. فاللغة الإنجليزية هي اللغة الرئيسة في التجمعات السياسية الدولية، وهي اللغة الرسمية لـ85٪ من المنظمات العالمية، وهي لغة الكثير من المؤتمرات الدولية، ولغة التداول الأولى في المجال التكنولوجي والتجاري والمصرفي والسياحي، ولغة غالبية الأبحاث العلمية والمراجع والمصطلحات والاقتصاد والمال والأعمال، وغالبية الصحف الشهيرة وبرامج التلفزيون والأفلام وشركات الطيران والشركات متعددة الجنسيات والعمالة الأجنبية، ولغة 90٪ من المادة الموجودة على الإنترنت.

ونظرا لهيمنة اللغة الإنجليزية على جميع المجالات، يزداد عدد الراغبين في تعلمها يوما بعد يوم. إذ يبلغ عدد الطلاب الذين يتعلمون اللغة الإنجليزية في جميع أنحاء العالم نحو بليون طالب.

ويحتاج تعلم اللغة الإنجليزية إلى مجموعة من الأساسيات أهمها:

١- إتقان عدد جيد من المفردات الإنجليزية و تكرارها.

٢- استخدام المفردات المحفوظة في تراكيب و حفظ هذه التراكيب عن ظهر قلب ليتمكن المتعلم من تقليدها وصياغة تراكيب مشابهة عند الحاجة إليها.

٣. على المتعلم ان يتمكن من استخدام التراكيب في جمل معقدة ومركبة ليشكل منها نصاً إنجليزيا سليما.

وهذا الكتاب عنيت بتأليفه وجعلته سهل العباره قريب المتناول لتعليم اللغة الانجليزيه ليكون مرشدا يأخذ بيد القارئ ويسير به قدما فى تعلم هذه اللغة.

أسأل الله إن يجعل فائدته كبيرة ومدى الانتفاع به طويلا،،

المؤلف

Chapter One

Meeting People

الالتقاء بالناس

A- Introducing People: **أ- التعارف:**

1- This is Mr./Mrs/ Miss ١- أقدم السيد/ السيدة / الآنسة.

- I'm very pleased to meet you. - إننى مسرور جدا بلقائك (تشرفنا).

2- I'd like to introduce to you my brother. ٢- أود أن أعرفك بأخى.

3- I'd like you to meet my brother. ٣- أود أن تقابل أخى.

B- Self Introduction: **ب- تعريف الأشخاص بأنفسهم :**

- Hi. My name is …………….. - أهلا بكم. أنا اسمي..........

- Hi. I'm ……….. What's your name?

- أهلا بك. أنا اسمى …… وما اسمك؟

- May I introduce myself, My name is ……………

- اسمحوا لى أن أعرفكم بنفسى أن..................................

- How do you do ? Glad to know you?

- كيف حالك ، يسرنى معرفتك

1- Have you met my uncle ? ١- هل قابلت عمى / خالى ؟

- Oh , how do you do? I'm much delighted.

- كيف حالك ؟ إننى فى غاية السرور لرؤياك.

2-I don't think you have met my friend Samy

٢- لا أعتقد أنك قابلت صديقى "سامى".

- Pleased to meet you Samy. - يسرنى أن ألقاك يا سامى.

C- Identifying People: **جـ- التعرف إلى الناس :**

1- Who's that man ? ١- من يكون هذا الرجل ؟

- That's …………. - إنه …………………

2- And is that his wife? ٢- و هل هذه زوجته ؟

- No, she isn't his wife. I think she's his sister.

- كلا ، إنها ليست زوجته. إنها على ما أعتقد أخته.

- I think — **ملحوظة:** للتعبير عن عدم التأكد نقول:

3- Excuse me. Are you.................?

٣ - معذرة هل أنت .... ؟

- No I'm not, My name is ....

كلا ، لست أنا ....، أنا اسمى ....

D- Meeting People After A long Time: — **د - مقابلة الناس بعد غياب:**

1- How nice to see you again, where have you been?

١- يسرنى أن ألقاك ثانية. أين كنت؟

- I've been away on holiday — - كنت مسافر: فى اجازة

2- Come in and sit down, We haven't seen much of you lately. Where have you been?

٢- تفضل بالجلوس. إننا لم نرك كثيرا فى الفترة الأخيرة. أين كنت؟

- I've had few weeks in London.

- لقد أمضيت بضعة أسابيع في لندن.

Dialogue حوار

Meeting A friend After A long Time: — **مقابلة صديق بعد مدة طويلة :**

- Hello Samir. Nice to see you again.

أهلا بك يا سمير ، جميل أن ألقاك ثانية

- Hello Ashraf, Haven't seen you for ages, Where've you been?

- مرحبا بك يا أشرف إننى لم أرك منذ مدة طويلة. أين كنت؟

- I've been in London as a matter of fact

- كنت في لندن فى واقع الأمر.

- How long have you been away?

- وما المدة التى قضيتها هناك ؟

- Just a year. — - حوالى عام تقريبا.

- Coming back ? — - وهل ستعود إلى هناك ثانية ؟

- Yes, I'm leaving after a couple of days. — - نعم سأسافر بعد يومين

- Would you have time to come around and have a chat with me this evening? - هل يسمح وقتك بزيارتي هذا المساء لنتحدث معاً ؟
- Thanks, I'd like to very much. - شكراً إنني أرحب بذلك جداً.
- Good. See you tonight then. - أجل ، إلى الملتقى في هذه الليلة.

Invitation الدعــوة

- Will you ...? - أتسمح ، هل تتفضل...؟
- Would you ...? - أترغب...؟ هلا...؟
- Would you like ...? - أتحب ، هل ترغب ، أتود...؟
- Could you ...? - أتسمح ، أتحب ، هل تستطيع...؟
- Would you care for ...? - أتحب ، أتود...؟
- Have a cup of tea. - تفضل فنجان شاي.
- Help yourself to ... - تفضل "ساعد نفسك".
- Can you join us for ...? - هل تستطيع أن تشاركنا...؟
- We'll have a party. Are you coming? - سنقيم حفلا ، فهل ستحضر؟
- My wife and I would like you to... - زوجتي وأنا نود أن...
- I'm pleased to invite you to... * يسرني أن أدعوك إلى...
- How would you like to come and spend a day with us tomorrow?
- ما رأيك في الحضور غدا لقضاء اليوم معنا؟
- May I have the pleasure of accompanying you?
- اتسمح لي بمرافقتك؟
- What about going on a journey? - ما رأيك في القيام برحلة؟
- Do you feel like going to the cinema/movies tonight?
- أتشعر برغبة في الذهاب إلي السينما هذه الليلة؟

- *Examples*: - أمثلة:

1- Will/ Would you come for lunch tomorrow?
١- هل تتفضل بالحضور لتناول الغذاء معنا غدا؟
- Great I'd love to come. - عظيم. يسرني جدا أن أحضر.
- I wish I could, but I've another engagement.
- أتمنى لو كان ذلك بمقدوري ، ولكن لدى ارتباط آخر.

2- Would you care for a cup of tea?
٢- هل ترغب أن تشرب "فنجان شاي"؟
- Yes, I'd like one. - نعم ، إنني أرغب.
- No, thank you. - كلا ، أشكرك.

3- Would you like a cup of coffee ? Have a cup of coffee.

٣- أتود أن تأخذ فنجان قهوة / تفضل فنجان قهوة

- Oh yes, thank you. - نعم أشكرك.

- No, thank you. I don't want any coffee now

- لا أريد قهوة الآن

4- We're having a tea party next Sunday. Are you coming?

٤- سنقيم حفل شاى يوم الأحد القادم. هل ستحضر؟

- I'd love to. - لكم أود ذلك.

- I'd love to, but I'm afraid I'm not free.

- أود أن أحضر ولكن يؤسفني أنني مرتبط.

- An Invitation To Spend An Evening Out

- دعوة لقضاء أمسية خارج المنزل.

A- Would you like to go to the cinema this evening?

اتحب أن تذهب معى إلى السينما هذا المساء.

B- Sorry, I can't. - آسف لا أستطيع ذلك.

A- Would you like to go for a drive then?

- أتود إذن أن تأتى معى فى جولة بالسيارة

B- I wish I could. - ليتنى أستطيع

A- Why not? - ولم لا

B- Because I've some work to do

- لأن لدى بعض المهام مطلوب تأديتها.

Requests and offers: **المطالب وتقديم العروض:**

أ- يمكن التعبير عن طلب شيء ، بوضع أحد الأفعال الآتية قبل الفاعل:

A- can , could, will, would , may

- Can I see someone about that shirt please?

- أتسمح لى بمقابلة أى مسئول بخصوص هذا القميص من فضلك؟

- Can you do this for me, please ?

- أتسمح بأن تؤدى لى هذا العمل من فضلك؟

- Would you pass the salt, please?

- أتسمح بأن تناولنى الملح من فضلك؟

- May I ask you to mail this letter for me on your way to work?

- هلا أرسلت لى هذا الخطاب بالبريد وأنت فى طريقك إلى عملك؟

- Would it be possible to type this letter before you go home?

- أمن الممكن أن تطبع لى هذا الخطاب على الآلة الكاتبة قبل انصرافك إلى منزلك؟

- Will you help me put this on the rack?

- هل تساعدنى فى وضع هذه على الرف؟

- **Examples:** - أمثلة:

1- Can I look at the room? ١- أيمكنني معاينة الغرفة؟

- Yes, of course. - نعم، بالتأكيد.
- No, I'm sorry. - كلا، متأسف.

2- Can / Could you help me? ٢- أيمكنك مساعدتي ؟

- Sure/ Certainly. - بكل تأكيد
- No, I'm sorry. I can't. - متأسف لا أستطيع.

3- May I use your telephone? ٣- أتأذن لي باستخدام تليفونك؟

- Yes, of course. - نعم بالتأكيد
- No, I'm afraid I can't. - متأسف لا استطيع

4- Will you help me, please? ٤- هلا عاونتني من فضلك ؟

- I'm at you service. - إنني رهن إشارتك.
- I'm afraid I can't . - متأسف لاأستطيع

B- Would you **أتسمح (تستخدم لطلب شيء في الحاضر)**

5- Would you show me the way to the station, please?

٥- أتسمح بأن ترشدني إلى الطريق المؤدي إلى المحطة من فضلك

- With pleasure. بكل سرور .
- No, I'm sorry. I don't know the way to the station.

- متأسف.إنني أجهل الطريق المؤدي إلى المحطة .

6-Would you lend me your pen, please?

٦- أتسمح بأن تعيرني قلمك من فضلك ؟

- **وإليك بعض الردود المحتملة بالإثبات والنفي :**

A- Sure / Certainly: **أ- مـؤكد :**

- Of course-Naturally. - قطعا -- طبيعي.
- By all means. بكل تأكيد .
- Sure if I can . بكل تأكيد إذا كان ذلك بوسعي .
- With Pleasure . بكل سرور.
- I'm at your disposal (service, order, command)

إنني رهن إشارتك.

- most willingly . عن طيب خاطر .
- I'm quite at your service . إنني رهن إشارتك .
- With all my heart . بكل سرور .

B – I'm afraid I can't . **ب- متأسف لا أستطيع .**

- Of course not . - قطعا لا.
- I'm awfully sorry . -- إنني متأسف جدا .

C- Requesting Help / Assistance :

ج- طلب المساعدة أو العون :

- Help /Help me. — النجدة /النجدة .
- Got a minute? — أتسمح بدقيقة من وقتك ؟
- Can you give me some help with this?
  - أتسمح أن تساعدنى فى هذا ؟
- Do you mind helping me a minute ?
  - ألديك مانع فى أن تساعدنى للحظة؟
- Could you give me a hand ? — أتسمح بمعاونتى ؟
- Could you please turn down the radio a little ?
  - أتسمح بخفض صوت الراديو قليلا من فضلك؟

D- Offering help /assistance — ***د- تقديم المساعدة / العون :***

- Can I help you ? — هل من مساعدة ؟
- Need some help ? — أتحتاج إلى مساعدة ؟
- Need a hand ? — أتحتاج إلى عون ؟
- Let me help you with that . — دعنى أعاونك .
- Can I be assistance? — أتسمح لى بأن أعاونك؟
- Is there anything you need help with ? — فيم أستطيع معاونتك ؟
- If you need help with anything, please let me know.
  - إذا احتجت إلى أية مساعدة ، فأخبرنى من فضلك.

E- Please + Imperative: — ***هـ- من فضلك + فعل أمر***

- Please sit down . — اجلس من فضلك.
- Please sign here. — وقع اسمك هنا من فضلك.
- Please lend me some money . — أقرضنى بعض المال من فضلك.
- Please answer the telephone. — تلق المكالمة الهاتفية من فضلك.

- Answer: — ***ويكون الرد كالآتى:***

- Of course. — بكل تأكيد.
- I'm sorry I can't. — آسف ، لا أستطيع

F- Negative Requests : — ***و- المطالب المنفية :***

- Please don't wait here. — من فضلك لا تنتظر هنا .
- Please don't be late. — من فضلك لا تتأخر .
- Please don't take this book . — من فضلك لا تأخذ هذا الكتاب.

- Answer : — ***ويكون الرد كالآتى :***

- Oh, all right . — وهو كذلك

G- Request for Permission : — ***ز- طلب الاستئذان :***

1- Can I go in that way? — ١- أيمكننى أن أسلك هذا الطريق؟

- Yes, of course. It says "Entrance" — نعم ، من المؤكد مكتوب "دخول"

- No, You can't. It says "Exit" — لا ، ليس بإمكانك. مكتوب "خروج"
2- Could I borrow your pen ? — ٢- أمن الممكن أن أقترض قلمك؟
- Yes, of course. — نعم بكل تأكيد
- Sorry, I don't have one. — متأسف ليس معي.
3- Do you mind If I ………? — أتمانع في أن………؟
- No, of course not. — لا، بكل تأكيد

H- Polite Requests: ***جـ- المطالب المهذبة:***

- Would you mind helping me push my car ?
- هل تساعدني على دفع سيارتي ؟
- Would you mind signing your name here, please ?
- هل تسمح بتوقيع اسمك هنا من فضلك ؟
- I wonder if I could speak to the manager ?
- إننى أتساءل (ترى) أمن الممكن أن أتحدث مع المدير ؟
- Do you think you could lend me five pounds ?
- أتحسب أنه بمقدورك أن تقرضنى خمسة جنيهات ؟
- I wonder if you'd give me his address ?
- ترى هل تمانع فى أن تعطينى عنوانه ؟
- Would you be kind / kind enough / to switch the light on ?
- هل تتكرم بأن تضيء النور ؟
- **ملحوظة: ويمكن التعبير عن المطالب المهذبة باستخدام (لو سمحت)**

If you will / would .

- If you will take a seat, the doctor will see you in a minute .
- لو تفضلت بالجلوس سيراك الطبيب فى الحال
- If you would kindly wait a moment the manager will see what he can do .
- لو تكرمت بالانتظار برهة سيبحث المدير ماذا عساه أن يفعل .

Answers: ***الردود:***

- Yes, of course . — نعم بكل تأكيد .
- Certainly . — بكل تأكيد .
- Just a moment, please . — لحظة من فضلك .
- Yes, with pleasure . — نعم ، بكل سرور .
- By all means . — بكل تأكيد .

- Examples: ***- أمثلة :***

- I wonder if you could tell me what time the shops close here ?
- ترى هل أخبرتنى فى أى وقت تغلق المتاجر أبوابها هنا ؟
- I'm sorry, but I'm a stranger here myself .
- آسف أنا نفسى غريب هنا .

2- Could I see you for a minute?

٢- هل تمنحني دقيقة من وقتك ؟

- By all means . — بكل تأكيد .

3- Would you do me a favour ? — ٣- أمن الممكن أن تسدى لى صنيعاً ؟

- Well, that depends on what it is. — أجل هذا يعتمد على نوع الخدمة .

4- Would you care to see my new car ?

٤- هل تود أن تعاين سيارتى الجديدة ؟

- Yes, I'd like to very much — نعم أود ذلك جدا

Dialogue: — حـــوار:

A- Just a minute, Samya. I can't hear you. Amir's watching the football game on TV. Amir, turn down the TV a little, will you ?

- لحظة من فضلك يا سامية، فأنا لا أستطيع أن أسمعك لأن أميرا يشاهد مباراة كـرة القدم في التليفزيون. أمير، أتسمح بخفض صوت التليفزيون قليلا ؟

B- What ? — ماذا ؟

A- Can you turn down the volume of the TV a little ?

- أتسمح بخفض صوت التليفزيون قليلا ؟

B- Yes , Yes …….. O.K , Is this better

- نعم .... نعم .... أهكذا أفضل

A- a little .... Can you turn it down a little more ? I'm on the phone ...

- قليلا ... أتسمح بخفضه أكثر من ذلك ؟ فأنا أتحدث في التليفون

B- Oh , sure. Sorry — بكل تأكيد.. متأسف

Chapter Two

Everyday Talks

الأحاديث اليومية

1- Making suggestion تقديم الاقتراحات

Let's .	دعنا
Let's take some rest .	دعنا نأخذ بعض الراحة
Let's go now .	دعنا نذهب الآن
Let's eat now .	دعنا نأكل الآن
Let's go to the sea side .	دعنا نذهب إلى شاطئ البحر
Let's go for a picnic .	دعنا نذهب لنزهة
What about .... ? how about .... ?	ما رأيك في .... ؟
What about going to the cinema ?	ما رأيك في الذهاب إلى السينما ؟
What about going to the theatre ?	ما رأيك في الذهاب الى المسرح ؟
How about going to the club?	ما رأيك في الذهاب إلى النادى ؟
Why don't we watch TV ?	ما رأيك في مشاهدة التليفزيون ؟
I suggest .	اقتراح ....
I think we should	أعتقد يجب علينا أن...............

1- Accepting a suggestion قبول الاقتراح

Yes , that's a good idea .	نعم ، هذه فكرة رائعة.
I'd love to.	أحب هذا.
Yes , all right .	نعم ، وهو كذلك .
That would be nice.	هذا سيكون ظريفا.

Rejecting a suggestion رفض الاقتراح

No , thank you .	كلا ، شكرا .

I'm afraid I can't .	آسف لا أستطيع.
Sorry , I can't I'm busy.	آسف لا أستطيع فأنا مشغول .

2- Thanking الشكر

Thanks .	شكرا .
Thank you .	أشكرك .
Thanks a lot .	شكرا جزيلا.
I can't thank you enough .	إنني لا أستطيع أن أوفيك الشكر .
I don't know how to thank you .	إنني عاجز عن الشكر .
Thank you for your kindness.	شكرا على كرمك.
That was very kind of you .	هذا كرم عظيم منك .
I'm much obliged .	أنا ممنون جدا .
Responding to thanks	***يكون الرد على الشكر كالآتي:***
Not at all .	عفوا !
Don't mention it .	العفو .
No need to thank me .	لا داعي لأن تشكرني.
That's all right.	العفو .
It was my pleasure.	إنه من دواعي سروري .

3- Apology الاعتذار

I'm sorry .	آسف – متأسف
I'm so sorry.	إنني آسف بشدة
I'm awfully sorry.	اسف للغاية
Pardon me.	عفوا -- معذرة
Sorry about that .	متأسف لما حدث
I hope you'll forgive me .	أرجو أن تغفر لي
I beg your pardon .	معذرة
I'm sorry to have troubled you	آسف لإزعاجي اياك.
Won't you forgive me.	ألن تسامحني
Accepting an apology	***قبول الاعتذار:***
It doesn't matter .	الأمر لا يستحق
There's no harm done .	لم يحدث أي ضرر
Oh , forget it !	لا تفكر في ذلك

It's nothing .	لا يهمك
Never mind .	لا تهتم
No apology is needed .	لا داعي للأسف
No problem .	ليس هناك اية مشكلة
Rejecting an apology	***رفض الاعتذار:***
I don't accept your apology	إنني لا أقبل اعتذارك
Are you really sorry ?	هل أنت آسف حقا
Don't say you're sorry	لا تقل إنك متأسف

4- Surprise الدهشة

Oh, my God!	يا إلهي !
What a long journey!	يا لها من رحلة طويلة
What a fantastic sight!	يا له من منظر رائع
How dirty you are!	يالك من شخص قذر !
How gentle you are!	يالك من شخص وديع " ما أروعك " !
Amazing!	مدهش!
Fantastic!	مدهش - رائع !
Oh, that's amazing!	يا له من شيء مذهل !
It is incredible!	هذا شيء لا يمكن تصديقه !
What a critical position (situation) !	يا له من موقف محرج !
That's terrible!	إنه أمر مرعب !
What a small world!	يا له من عالم صغير !
Oh dear! This is too bad	يا خبر ! يا له من امر سيئ !
Marvellous!	رائع - مدهش !
How lucky you are!	يا لك من محظوظ !
What a mess!	يا لها من فوضى !
What a day!	يا له من يوم !
What a cold day!	يا له من يوم بارد !
What a hot day!	يا له من يوم حار !
What a bad weather!	يا له من طقس ردىء !
What a liar !	يا له من كذاب !
What a good idea!	يا لها من فكرة جيدة !
What a bad idea!	يا لها من فكرة رديئة !
Oh! Bad luck !	يا له من حظ سيئ !

What a tasty (delicious) meal! يا لها من وجبة لذيذة !
What a wonderful event! ياله من حدث رائع !
What a sad news! ياله من خبر محزن !
What a small world! ياله من عالم صغير !
How fine the weather is! ما أجمل الجو !
It is fun! إنها متعة !
How enjoyable! كم هو ممتع !
What a lovely day! ياله من يوم جميل !
What a surprise! يالها من مفاجأة !
What a bad news! ياله من خبر سيئ !
This is a nice surprise! إنها مفاجأة لطيفة !
How nice to see you! كم هو لطيف أن أراك !
How nice to hear from you! كم هو لطيف أن تصلنى رسالة منك !

5- Consolation المواساة

What sad news ! يا له من نبأ محزن
Heartiest condolences تعازينا القلبية
My deepest sympathy خالص مواساتى / عزائى
What a pity! يا للأسى
How terrible! يا له من نبأ مفجع !
I'm sorry to hear that. يؤسفنى سماع ذلك النبأ
Oh ! how dreadfull ! يا له من أمر فظيع !
Oh ! how awful! يا له من أمر شنيع !
Oh, bad luck! حظ سيئ !

6- Advice النصيحة

If I were you, I'd marry her. لو كنت في مكانك لتزوجتها.
I advise you to obey your parents. أنصحك بأن تطيع والديك
My advice is to sleep early. نصيحتى لك هى أن تنام مبكراً
If I were in your position, I'd accept that offer.
لو كنت مكانك لقبلت هذا العرض
If I were you, I wouldn't do that لو كنت مكانك ما كنت فعلت ذلك
I've got a nasty cold عندى برد شديد

What would you advise me to do ?	بماذا تنصحني أن أفعل ؟
Could I ask for your advice ?	هل لي أن أطلب نصيحتك ؟
Why don't you go to a doctor?	لماذا لا تذهب إلي الطبيب؟
I advise you to take some aspirin .	إنني أنصحك بـــأن تأخذ بعــض الأسبرين .
Yes, I do that.	نعم سوف أفعل ذلك.
Thanks for the advice .	شكرا علي النصيحة.
I'm sure that's a good idea.	إنني متأكد أنها فكرة جيدة.
Yes, that sounds a good idea.	نعم إنها تبدو فكرة جيدة.
Yes, that's just what I'll do.	نعم ، هذا ما سأفعله بالضبط.

7- The Weather الطقس

What is the weather like today ?	كيف حال الطقس اليوم ؟
It's nice today.	الطقس اليوم لطيف.
The weather is fine today.	الطقس اليوم بديع.
The weather is beautiful today .	الطقس اليوم جميل.
The weather is sunny today.	الطقس اليوم مشمس.
The weather is stormy.	الطقس اليوم عاصف.
The weather is cloudy today .	الطقس اليوم ملبد بالغيوم .
The weather is cold today.	الطقس اليوم بارد.
The weather is hot today.	الطقس اليوم حار.
The weather is windy today.	الطقس اليوم كثير الرياح.
The weather is foggy today.	الطقس اليوم مليء بالضباب.
the weather is dusty today.	الطقس اليوم مترب.
The weather is turning out fine today	إن الطقس يتحسن اليوم.

8- Health الصحة

How are you?	كيف حالك؟
How are you doing?	كيف حال صحتك؟
How is your health?	كيف حال صحتك؟
I'm seriously ill.	إنني مريض للغاية.
You look pale.	إنك تبدو شاحبا.
You don't look so good.	إنك لا تبدو بصحة جيدة.

You're looking healthy..	إنك تبدو بصحة جيدة.
What's wrong with you?	مما تشكو ؟ "ما الذي أصابك"
Have you got any pain?	هل تشعر بأي ألم؟
I have a cold.	إنني مصاب بالبرد
I hope you speedy recovery.	أتمنى لك الشفاء العاجل

9- Warning التحذيرات

Look out !	احترس !
Watch out !	احترس !
Be careful !	احترس !
Mind out !	احذر !
Mind the dog !	احترس من الكلب !
Mind your step !	قدر موضع قدمك !
Mind your head !	احترس أن تصطدم رأسك!
Take care !	احترس !

10- Displeasure, Anger & Annoyance .

الاستياء / الغضب

What a nuisance !	يا لها من مضايقة
What a shame !	يا للعار !
What a bore !	يا للملل !
How awful !	يا للبشاعة !
Oh, how annoying !	يا له من شيء مزعج !
What disgrace !	يا للخزى !
What a day !	يا له من يوم !
Hell !	يا للجحيم !
What a mess !	يا لها من فوضى !
How disgusting!	يا له من شيء كريه !
How irritating !	يا له من شيء مثير للغضب!
My blood is up !	إن دمي يغلى !
Oh, heavens !	رباه !

11- Sorrow and Joy الكدر والسرور

I am sorry for it.	أنا متكدر من ذلك
I am quite vexed about it.	أنا محزون من ذلك
What a pity !	يا للخسارة ! يا للأسف !
It is a great pity.	هذه خسارة كبيرة
It is a sad thing.	هذا شيء محزن جدا
It is a great misfortune .	هذه مصيبة (بلية كبرى)
I am very glad of it.	أنا مسرور لذلك كثيرا
It gives me great joy.	أنا في فرح كبير لذلك
I congratulate you on it .	أقدم لكم تهنئتي على ذلك
I wish you joy.	أهنئكم
How happy I am!	كم أنا سعيد!

12- The Anger and the Blame

الغضب واللوم

He is very angry	إنه غضبان جدا
I am in a bad temper.	إنني سيئ المزاج.
She is furious about it.	إنها في ثورة من ذلك.
Hold your tongue, please.	اسكتوا من فضلكم.
You are very wrong.	لقد أخطأتم كثيرا.
What a shame !	يا للخجل !
How could you do so ?	كيف استطعتم أن تفعلوا ذلك ؟
I am ashamed of you.	لقد أخجلتموني.
For shame !	يا للخزي!
You are very much to blame.	إنكم تستحقون اللوم كثيرا.
His patience is tired out.	لقد عيل (نفد) صبره .
Don't answer.	لا تجيبوا.

13- Age السن

How old are you ?	ما عمرك؟
I am twenty – two .	عندي اثنتان و عشرون سنة .

I shall soon be thirty . يكاد أن يكون عندى ثلاثون سنة.
He looks older. يبدو أنه أكثر سنا من ذلك.
I did not think you were so old. ما كنت أعتقد بلوغك هذه السن.
She is at least sixty. عمرها على الأقل ستون سنة.
How old is your uncle ? كم من العمر يمكن أن يكون لعمك ؟
He is nearly eighty. عنده ثمانون سنة تقريبا.
Is he so old ? هل بلغ هذا الحد من السن ؟
It is a great age. هذه سن كبيرة.
He begins to grow old. لقد بدأ يتقدم فى السن.

14- To greet a person and inquire after his or her health
السلام على شخص والاستخبار عن صحته

Good morning, sir. أسعد الله يومك يا سيدى
How do you do this morning ? كيف صحتكم هذا الصباح ؟
How are you ? كيف حالكم ؟
Pretty well, I thank you. على ما يرام ، أشكركم .
How is your health ? كيف تسير صحتكم ؟
As well as can be wished . تسير على أحسن ما يتمناه الإنسان .
And how do you do ? sir ? و أنتم كيف صحكتم يا سيدى ؟
Very well, thank you. جيدة جدا. أشكركم .
I am very glad to see you in good health.
إنى مسرور جدا برؤيتكم فى صحة جيدة.
I am obliged to you. أنا مدين لكم بالشكر (ممنون).
How does your brother do ? كيف صحة أخيكم ؟
I believe he is well . أعتقد أنه بصحة جيدة.
He was well last night. كان مساء أمس بصحه جيدة.
He was well the last time I saw him.
عندما رأيته آخر مرة كان بصحة جيدة.
Where is he ? أين هو؟
In the country. فى الريف.
In town . فى المدينة.
At home. فى بيته.
He has gone out. خرج.
How is you mother ? كيف صحة السيدة والدتكم؟

She is well . هى بصحة جيدة.
She is not over well. هى ليست بصحة جيدة.
She is ill . هى مريضة.
Indeed ! not seriously, I hope. أرجو ألا يكون شيئا من الخطر.
She was ill yesterday morning. كانت صحتها سيئة صباح أمس.
Today she is much better. هى اليوم أحسن جداً.
Here she comes. ها هى ذى آتية.
Madam, I am your most humble servant.
لى عظيم الشرف بتقديم خدمتي إليك يا سيدتى.
How have you been since I saw you last?
كيف تسير صحتك منذ رأيتك ؟
Very well. حسنة جدا.
A good deal better. أحسن كثيرا.
I am very glad of it. أنا مسرور لهذا جدا.
I thank you heartily. أشكركم من صميم قلبى.
I was a little poorly (rather unwell) last night.
كنت متوعكة قليلا فى الليلة الماضية.
Indeed ! I am sorry for that. حقا ! هذا يؤلمنى .
Sit down a little. اجلس قليلا.
I beg you will excuse me but, really, now I have no time.
أرجوكم معذرة، فالحقيقة إنى لا أملك وقتا للجلوس .
Why, what makes you in such a hurry? لماذا أنت مستعجل كثيرا؟!
I have urgent business. عندى أعمال مستعجلة (معجلة).
I'll come again tomorrow. سأعود غدا.
Please, stay a little. ارجو الانتظار قليلا.
Do you really go so soon? هل تنطلقون حالا؟
I must return home directly ? يجب أن أعود إلى منزلى حالا؟
I only came to know how you did.
إنى لم أجئ إلا للاطمئنان على صحتك.
Remember me kindly to your sister.
قدموا عظيم تحياتى إلى الآنسة شقيقتكم.
Present my respects to your mother.
أقدم عظيم احترامى إلى السيدة والدتكم .
I will not fail. سوف لا أقصر فى ذلك.

Goodbye, sir . | في حفظ الله يا سيدي.
I thank you kindly for this visit. | أشكركم على تفضلكم بهذه الزيارة.
Good night, sir. | مساء الخير يا سيدتي.
Good night, madam. | أسعد الله مساءك يا سيدي.

15- Before going to bed قبل النوم

Night is coming on . | أقبل الليل.
It is getting dark. | ابتدأت الدنيا تظلم.
It is very late. | تأخر الوقت كثيرا.
You come home very late. | أنتم تعودون إلى المنزل متأخرين كثيراً.
It is time to go to bed. | هذا هو وقت الذهاب إلى النوم.
I go to bed early. | إنني أذهب إلى الفراش مبكرا.
Sit (stay) up as long as you please. | اسهروا كما تشاءون .
I shall read a bit before I go to bed, I am not sleepy .
سأقرأ قليلا قبل النوم حيث لا رغبة في النوم عندي.
Good night. | أسعد الله ليلتكم.
I wish you a good night's rest. | أتمنى لكم ليلة هادئة.
Mind you awake me tomorrow early. | اهتموا بإيقاظي مبكرا غدا.
Will you remember to awake me? | هل ستتذكرون إيقاظي؟
Yes.Yes, I will awake you. | نعم ، نعم سأوقظك.
Don't forget that. | لا تنسوا ذلك.
I must get up by break of day. | يجب أن أستيقظ عند إقبال النهار.

16- Rising in the morning عند الاستيقاظ

Are you in bed still? | ألا تزال في الفراش؟
Are you asleep ? | هل أنت نائم.
Awake. | استيقظ.
I am awake. | لقد استيقظت!
Why, it isn't day light yet . | لكن النهار لم يأت بعد .
I beg your pardon , it is broad daylight .
عفوا ياسيدي إنه الآن في وضح النهار .
It is eight o'clock at least . | الساعة الآن ثمانية على الأقل .
Open the door . | افتح الباب .

It is locked — الباب مغلق بالمفتاح .
The door is bolted. — الباب مقفل بالمزلاج (الترباس)
Unbolt the door . — اسحب المزلاج .
Draw the curtains, I can not see, it is quite dark .
ارفعوا الستائر أنا لا أرى من خلالها شيئا، والمكان مظلم تماما.
Shall I open the window ? — هل تريد أن أفتح الشباك ؟

17 –A visit in the morning
زيارة في الصباح

Is Mr. Aly at home ? — هل السيد على موجود فى البيت ؟
Yes, sir ; do you wish to see him ? — نعم يا سيدى ؟ أترغب فى مقابلته ؟
I want to speak to him . — أريد التحدث إليه .
But sir , he is still in bed . — إنه لا يزال فى الفراش يا سيدى .
Is he asleep still ? — ألا يزال نائماً ؟
No, sir ,he is awake ; will you please to step into his room?
لا يا سيدى ، لقد استيقظ ، هل تتفضل بالدخول عليه في حجرته ؟
How now ! Are you in bed still ? — ما هذا ! ألا تزال في الفراش ؟
I went to bed so late last night, that I could not get up early
لقد نمت بالأمس متأخراً جداً ؟ لهذا لم استطع القيام مبكرا
How did you spend the evening ? — كيف أمضيت مساء الليلة ؟
At what o'clock did you go to bed ? — فى أى ساعة ذهبت إلى الفراش ؟
At one in the morning . — فى الساعة الواحدة بعد منتصف الليل.
I don't wonder you rise so late . — لهذا لا أتعجب لقيامك متأخر هكذا .
What time is it? — كم الساعة الآن؟
What time do you think it is? — كم الساعة فى اعتقادك؟
It is a quarter past nine. — الساعة التاسعة والربع.

18-What's your nationality ? ما هي جنسيتك

I am English . — أنا إنجليزى .
I am American . — أنا أمريكى .
I am Egyptian . — أنا مصرى .

19-What's your job (occupation)?
ما هى وظيفتك ؟

I am a doctor.	أنا طبيب .
I am an artist .	أنا فنان .
I am a teacher .	أنا مدرس .
I am a carpenter .	أنا نجار .
I am an engineer .	أنا مهندس .

20-What would you like to be ?
ماذا تحب ان تكون؟

I want to be an actor.	أريد أن أكون ممثلاً .
I want to be a scientist.	أريد أن أكون عالماً .
I want to be an ambassador.	أريد أن أكون سفيراً .
I want to be a journalist.	أريد أن أكون صحفياً .
I want to be a teacher.	أريد أن أكون مدرساً .
I want to be a chemist. .	أريد أن أكون صيدليًا .
I want to be a lawyer.	أريد أن أكون محامياً .
I want to be a guide.	أريد أن أكون مرشدًا سياحيًا.
I want to be a businessman .	أريد أن أكون رجل أعمال .
I want to be an officer.	أريد أن أكون ضابطًا ..
I want to be a merchant.	أريد أن أكون تاجراً

21-Which faculty would you like to join?
ما هى الكلية التى ترغب فى أن تلتحق بها؟

I'll join the Faculty of Medicine.	إننى سوف ألتحق بكلية الطب .
I'll join the Faculty of Engineering.	إننى سوف ألتحق بكلية الهندسة .
I'll Join the Faculty of Arts.	إننى سوف ألتحق بكلية الآداب .
I'll Join the Faculty of Fine Arts.	إننى سوف ألتحق بكلية الفنون الجميلة .
I'll join the Faculty of Commerce.	إننى سوف ألتحق بكلية التجارة .

22-When exactly did you do that?

متى بالضبط فعلت ذلك ؟

When exactly did you buy your car ?	متى بالضبط اشتريت سيارتك ؟
When did you have your breakfast ?	متى تناولت إفطارك ؟
When did you finish your work ?	متى انتهيت من عملك ؟
When did you buy your camera ?	متى اشتريت كاميرتك ؟
When did you travel to Greece?	متى سافرت إلى اليونان ؟
When did you get your new job?	متى حصلت على وظيفتك الجديدة ؟
When did you take your holiday?	متى أخذت إجازتك ؟
When did you get the prize?	متى حصلت على الجائزة ؟
When did you rent the flat ?	متى أجّرت الشقة ؟
When did you borrow the books ?	متى استعرت الكتب ؟
When exactly did you start your work ?	متى بالضبط بدأت عملك ؟
When exactly did you leave your post?	متى بالضبط تركت وظيفتك ؟

23-What sort of person was he ?

أى نوع من الاشخاص هو ؟

He was a very great man .	لقد كان رجلاً عظيمًا جدا .
He was a very simple man .	لقد كان رجلاً بسيطا جدا .
He was a very humble (modest) man .	لقد كان رجلاً متواضعا جدا .
He was a very generous man .	لقد كان رجلاً كريمًا جدا .
He was a very brave (courageous) man .	لقد كان رجلاً شجاعا جدا .
He was a very skilful (clever) man .	لقد كان رجلا ماهرا جدا .
He was a very intelligent man.	لقد كان رجلا ذكيًا جدا .
He was a very strong man.	لقد كان رجلاً قويًا جدا .
He was a self made man .	لقد كان رجلاً عصاميًا .
He was a very practical man .	لقد كان رجلاً عمليًا جدا .
He was a very cruel man .	لقد كان رجلاً قاسيًا جدا .
He was a shrewd .	لقد كان داهية (محنك) .
He was a social man .	لقد كان رجلاً اجتماعيًا .
He was a very honest man .	لقد كان رجلاً أمينا جداً .

He is an introvert person . إنه شخص انطوائي .
He is an extrovert person . إنه شخص انبساطي .
He is a very merciful man . إنه رجل رحيم .
He is a very kind man . إنه رجل طيب جداً .
He is a very kind hearted man. إنه رجل رقيق الفؤاد جداً .
He is a very kindless man . إنه رجل فظ (غليظ) جداً .
He is a very hesitated person . إنه شخص متردد جداً .
He is a very cheerless person . إنه شخص كئيب جدا .
He is an imaginative person . إنه شخص محدود الأفق .
He is a very ambitious man . إنه رجل طموح جداً .
He is a very punctual man . إنه رجل مواظب جدا .
He is a very efficient young man. إنه شاب كفء جداً .
He is a dependable man .
إنه رجل موثوق به (إنه رجل يمكن الاعتماد عليه).
He is a very cautious man . إنه رجل حريص جداً .
He is a very normal person . إنه شخص سوى جداً .
He is a steady person . إنه شخص ثابت جداً .
He is a very stable man . إنه رجل رزين جدا .
He is a very unique person . إنه شخص فذ (فريد من نوعه) .
He is a highly experienced man . إنه شخص ذو خبرة عالية .
He is a highly connected person . إنه شخص واصل لدرجة عالية .
He is a coward man . إنه رجل جبان جداً .
He is a very complicated person . إنه شخص معقد جدا .
He is a very merciless man . إنه رجل عديم الرحمة جدا .
He is a very noble man . إنه رجل نبيل جدا .
He is a gallant man . إنه رجل شهم .
He is a principled man. إنه رجل ذو مبادئ .
He is a lousy person . إنه شخص خسيس .
He is a mean man. إنه رجل دنئ .
He is a just ruler . إنه حاكم عادل .
He is a wise man . إنه رجل حكيم .
He is a square - toed person . إنه شخص رجعي (محافظ على القديم) .
He is a very outsider person . إنه شخص دخيل (حشرى) جدا .
He is a tricker (trick - trickish) person . إنه شخص محتال (مخادع) .

He is a desperate man . إنه رجل يائس .
He is a very troublesome person . إنه شخص مزعج جدا .
He is a troubleshooter . إنه حلال العقد و المشاكل .
He is a very neglectful boy . إنه ولد مهمل جدا .
He is a liar . إنه كذاب .
He is a very wicked person . إنه شخص شرير جدا .
He is a worthless person . إنه شخص تافه ، عديم القيمة .
He is a very cunning person . إنه شخص مكر جدا .
She was a shrew . لقد كانت سليطة اللسان .
She was an aggressive woman. لقد كانت امرأة عدوانية .
She is a naive girl . إنها فتاة ساذجة.
She is a gypsy woman . إنها امرأة غجرية .
She is a very nice girl. إنها فتاة لطيفة جدا .
She is a very rude girl. إنها فتاة وقحة جدا .
She is a very vulgar woman . إنها امرأة سوقية جدا .
She is an innocent child . إنها طفلة بريئة (طاهرة) .

24-Which language do you speak ?

أى لغة تتحدث؟

Is there anyone who can speak German here?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة الألمانية هنا؟
Is there anyone who can speak Portuguese here?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة البرتغالية هنا؟
Is there anyone who can speak Italian here ?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة الإيطالية ؟
Is there anyone who can speak French here ?
أيوجد من يستطيع التحدث بالغة الفرنسية هنا؟
Is there anyone who can speak Ordo here ?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة الكردية هنا؟
Is there anyone who can speak Russian here?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة الروسية هنا ؟
Is there anyone who can speak Indian here ?
أيوجد من يستطيع التحدث باللغة الهندية هنا ؟

Is there anyone who can speak Spanish here ?

ايوجد من يستطيع التحدث باللغة الإسبانية هنا؟

25-Asking about the way ?

السؤال عن الطريق ؟

Where is the nearest way to the pyramids, please ?

أين أقرب طريق إلى الأهرامات من فضلك؟

Where is the nearest way to the Cairo stadiums, please?

أين أقرب طريق إلى استاد القاهرة من فضلك؟

Where is the nearest way to the planetarium, please?

أين أقرب طريق إلى القبة السماوية من فضلك ؟

Where is the nearest way to the Liberation Square, please?

أين أقرب طريق إلى ميدان التحرير من فضلك ؟

Where's the nearest way to the station, please?

أين أقرب طريق إلى المحطة من فضلك ؟

Where's the nearest way to the post office, please ?

أين أقرب طريق إلى مكتب البريد من فضلك؟

Where's the nearest way to the hospital, please?

أين أقرب طريق إلى المستشفى من فضلك ؟

Where's the nearest way to the police station, please?

أين أقرب طريق إلى قسم البوليس من فضلك؟

Where's the nearest way to the bank, please ?

أين أقرب طريق إلى البنك من فضلك ؟

Where's the underground (subway), please ?

أين مترو الأنفاق من فضلك ؟

Where's the nearest way to the Egyptian Museum, please?

أين أقرب طريق إلى المتحف المصرى من فضلك؟

Where's the nearest petrol station, please?

أين أقرب محطة بنزين من فضلك؟

Where's the nearest way to the Cairo Airport, please?

أين أقرب طريق إلى مطار القاهرة من فضلك؟

Where's the nearest way to the Cairo Book Fair,please?

أين أقرب طريق إلى معرض القاهرة للكتاب من فضلك ؟

Where's the nearest way to the zoo, please?

أين أقرب طريق إلى حديقة الحيوان من فضلك؟

Where's the nearest way to the citadel, please?

أين أقرب طريق إلى القلعة من فضلك ؟

Where's the nearest way to the Cairo Tower, please?

أين أقرب طريق إلى برج القاهرة من فضلك؟

Where's the nearest park, please?

أين أقرب موقف انتظار للسيارات من فضلك؟

Where is the nearest travel agency ? أين أقرب مكتب سفريات ؟

Where is the nearest bus stop? أين أقرب موقف اتوبيس ؟

Where's the ladies toilet, please? أين دورة مياه السيدات من فضلك؟

Can you tell me the way to the station, please?

هل ممكن أن تخبرني الطريق الى المحطة من فضلك؟

Can you tell me where is the American university, please?

هل ممكن أن تخبرني أين الجامعة الامريكية من فضلك؟

26-What's your favorite hobby?

ما هي هوايتك المفضلة ؟

My favorite hobby is collecting stamps

إن هوايتي المفضلة هي جمع الطوابع

My favorite hobby is reading detective stories

إن هوايتي المفضلة هي قراءة القصص البوليسية

My favorite hobby is playing football

إن هوايتي المفضلة هي لعب كرة القدم

My favorite hobby is swimming

إن هوايتي المفضلة هي السباحة

My favorite hobby is boxing

إن هوايتي المفضلة هي الملاكمة

My favorite hobby is wrestling

إن هوايتي المفضلة هي المصارعة

My favorite hobby is playing Squash .

إن هوايتي المفضلة هي لعب الاسكواش .

My favorite hobby is watching TV.

إن هوايتي المفضلة هي مشاهدة التليفزيون .

My favorite hobby is photography .

إن هوايتي المفضلة هي التصوير .

My favorite hobby is reading love stories .

إن هوايتي المفضلة هي قراءة القصص الغرامية.

My favorite hobby is collecting coins .

إن هوايتي المفضلة هي جمع العملات المعدنية .

My favorite hobby is hunting . إن هوايتي المفضلة هي الصيد .

My favorite hobby is riding horses .

إن هوايتي المفضلة هي ركوب الخيل .

My favorite hobby is fishing . إن هوايتي المفضلة هي صيد السمك .

My favorite hobby is playing karate .

إن هوايتي المفضلة هي لعب (الكاراتيه).

My favorite hobby is water ballet .

إن هوايتي المفضلة هي الباليه المائي .

My favorite hobby is playing ping pong .

إن هوايتي المفضلة هي لعب تنس الطاولة .

27- Greetings التحيات

Good morning . صباح الخير .

Good afternoon . مساء الخير (تحية تقال بعد الظهر او العصر).

Good evening . مساء الخير (تحية تقال بعد المساء).

Good night . تصبح على خير .

Good day . نهارك سعيد .

Goodbye . إلى اللقاء .

How are you ? كيف حالك ؟

I am very well, thank you . انا بخير أشكرك ..

How do you do ? فرصة سعيدة .

I am very pleased to meet you . إنني مسرور جداً للقائك .

See you later . اراك فيما بعد .

I missed you very much . لقد افتقدتك كثيراً " وحشتني جداً " .

I haven't seen you for a long time لم أرك منذ فترة طويلة .

28- Good Wishes التمنيات الطيبة

Have a nice day .	أتمنى لك يوما سعيدا .
Have a good time .	أتمنى لك وقتا سعيدا .
I wish you the best of luck .	أتمنى لك حظا سعيدا .
I hope you a speedy recovery .	أتمنى لك الشفاء العاجل .
Have a nice journey .	أتمنى لك رحلة سعيدة .
Happy new year .	عام جديد سعيد .
Happy Bairam .	عيد فطر مبارك .
Happy Christams .	عيد ميلاد مجيد .
Many happy returns of the day .	كل سنة وأنت طيب .
Have a nice holiday .	أتمنى لك اجازة لطيفة .
Have a nice night .	أتمنى لك ليلة لطيفة .
Have a nice meal .	أتمنى لك وجبة لطيفة " بالهناء والشفاء "
Good luck .	حظاً سعيدا .
May you arrive safely .	أتمنى أن ترجع بالسلامة .
May God help you !	كان الله فى عونك !
Goodbye and good luck .	إلى اللقاء وأتمنى لكم حظاً سعيداً .
May God grant you a long life.	اطال الله فى عمرك .
I wish I had been here yesterday .	ليتني كنت هنا بالأمس .
I wish I could give up smoking .	ليتنى أستطيع الإقلاع عن التدخين .

Chapter Three

Special Situations

مواقف خاصة

1- At the doctor's عند عيادة الطبيب

I feel very unwell, send for a doctor.

بى ألم مبرح ، ابعثوا من يبحث عن طبيب

Who's the most eminent physician surgeon, dentist, oculist in this city?

من هو الطبيب الجراح، طبيب الأسنان، طبيب العيون، الأكثر شهرة فى هذه المدينة؟

Who's the most celebrated for children's complaints?

من الأكثر شهرة فى أمراض الأطفال؟

How do you feel at present? كيف حال صحتك الآن ؟

I feel very ill. أحس بأننى مريض جدا.

I feel uncommonly weak. عندى ضعف شديد

I'm not at all well. لست على ما يرام تماما

How long have you been ill? من أى وقت تشعر بالمرض ؟

How were you taken ill ? كيف بدأ هذا ؟

I began the day before yesterday with a shivering.

ابتدأ هذا برعشة أول أمس

Then I perspired a lot and have been ill ever since

ثم عرقت كثيرا ، ومنذ ذلك الحين أحس بمرض شديد

Had you any feeling of nausea? هل شعرت بتحرك إلى القيء ؟

Yes, at first, but that passed off, and I've had a terrible headache ever since.

نعم فى اللحظة الأولى ولكن انصرف هذا وبقى عندى ألم فى الرأس شديد

Where do you feel the pain now ? أين تشعر بالألم الآن ؟

Is your appetite bad? هل تحس بضعف الشهية إلى الأكل ؟

I've hardly eaten anything these two days ?

تقريبا لم أتناول شيئا من الطعام منذ يومين

I feel a pain in my stomach. أحس بألم فى المعدة

I've a sore throat. عندى ألم فى الحلقوم (الحلق - الحنجرة)

I feel pains in swallowing . أحس بألم عند الابتلاع

I'm hoarse. عندى بحة في الصوت

I'm constantly coughing . أسعل طول الوقت

I shiver with cold. إنى أرتعش من البرد

I feel palpitations. عندى خفقان فى القلب

I suffer from sleeplessness . I went to bed at 10 o'clock, I haven't closed my eyes the whole night; I couldn't fall asleep. I have passed a sleepless night

عندى أرق حيث رقدت الساعة العاشرة ولم تغمض عيناى طول الليل ، فلم أستطع النوم ، وأمضيت ليلة خالية من الراحة

I've an indigestion; I feel giddy (dizzy).

عندى سوء هضم ودوار فى الرأس

I've a pain in my bowels. أحس بألم فى الأمعاء.

I feel pains in my side and have difficulty in breathing.

عندى ألم فى جنبى و أحس بضيق فى التنفس.

I've a paint in my head . عندي ألم في الرأس .

You must stay in bed for a week. لابد أن تبقى في الفراش لمدة أسبوع.

Let me take your temperature and your pressure, please ?

دعنى أقيس حرارتك و ضغطك من فضلك.

Let me see your tongue ? دعنى أرى لسانك .

Take this prescription to the chemist's. خذ هذه الروشتة إلى الصيدلى

If the pain didn't clear up after a week come and see you again.

إذا لم يذهب عنك المرض بعد أسبوع تعال لأراك مرة ثانية

Is the case serious, doctor? هل الحالة خطيرة يا دكتور؟

Don't be excited, you will soon be all right?

لا تنزعج فسوف تكون على ما يرام سريعا

I want a sample (specimen) of your blood أريد عينة من دمك

I want a sample of your urine أريد عينة من بولك

I want a sample (specimen) of your stools أريد عينة من برازك

I want you to have an X-ray , please.

أريد منك أن تعمل أشعة إكس من فضلك .

Have you had any operations in the past?

هل أجريت لك عمليات جراحية في الماضي ؟

No, doctor . لا يا دكتور .

What is your blood type? ما هي فصيلة دمك؟

I wish you speedy recovery أتمنى لك الشفاء العاجل

Thank you , doctor شكراً يا دكتور

Not at all عفواً

At the chemist's في الصيدلية

Where's the nearest pharmacy " chemist's", please?

أين أقرب صيدلية من فضلك

I want something for cold , please. أريد شيئا للبرد من فضلك

Could you give me something for insomnia, please?

أتسمح بأن تعطيني شيئا للأرق من فضلك

Could you give me some Penicillin, please?

أتسمح بأن تعطيني بعض البنسلين من فضلك

Could you give me a tin of plasters, please?

أتسمح بأن تعطيني علبة بلاستر من فضلك

I want something for a headach, please.

أريد شيئا للصداع من فضلك

I want antiseptic, please. أريد مطهراً من فضلك

I want an antibiotic, please أريد مضاداً حيويًا من فضلك

Can you make up this prescription for me, please?

هل يمكنك صرف هذه الروشتة من فضلك

I want something for a cough, please. أريد شيئا للكحة من فضلك
I want some aspirin, please. أريد بعض الأسبرين من فضلك
Take the pills twice a day . خذ الحبوب مرتين في اليوم
Take a teaspoonful of the tonic after meals.
خذ ملعقة شاي من الدواء المقوى بعد الأكل
I want a pain - killer, please. أريد مُسكنً للألم من فضلك
I want a tin of first aid, please. أريد علبة إسعافات أولية من فضلك
I want a plastic syringe, please. أريد حقنة من البلاستيك من فضلك
I want a toothpaste, please. أريد معجون أسنان من فضلك
I want a toothbrush, please. أريد فرشاة أسنان من فضلك
I want a laxative, please. أريد مليّنا من فضلك
I want a tranquilliser, please. أريد مُهدّئا من فضلك
I want an eye drop, please. أريد قطرة للعين من فضلك
I want a suppositories, please أريد لبوسا من فضلك
I want a mouth wash, please أريد مضمضة من فضلك
Take this medicine and you'll feel better. خذ هذا الدواء وسوف تتحسن
Take the drug as directed تناول الدواء حسب التوجيهات
How many times a day should I take this medicine?
كم مرة في اليوم يجب عليّ أن آخذ هذا الدواء
Before or after meals قبل أم بعد الوجبات
Take two teaspoonful of this medicine every six hours.
خذ ملعقتي شاي من هذا الدواء كل ست ساعات

At the dentist عند طبيب الاسنان

Is there a dentist office near here?
هل يوجد عيادة طبيب أسنان بالقرب من هنا؟
What's the matter with you? ماذا بك (ممّ تشكو) ؟
I have a cute toothache عندي ألم حاد في الأسنان
I have a bad tooth bothering me عندي سنّ تالفة تضايقني
Does it aches you when you eat? هل تؤلمك عندما تأكل؟
No, when cold water or hot drinks touch it
عندما يلمسها الماء البارد أو المشروبات الساخنة
It is an inflammation of the nerve إنه التهاب في العصب
Must it be taken out? هل يجب خلعها؟

No, I'll fill it for you كلا سوف أحشوها لك
Please, gargle تغرغر من فضلك
Use toothpaste in the morning and before going to bed
استعمل معجون الأسنان في الصباح وقبل النوم
Thanks, doctor شكرا يا دكتور
Not, at all, I wish you speedy recovery عفوا أتمنى لك الشفاء العاجل
I have a broken tooth عندى سن مكسور
Where does the pain hurt? أين موضع الألم؟
I've lost a filling لقد فقدت الحشو
Could you give me an anesthetic? هل يمكنك إعطائى مخدرا؟
I've a pain in my jaw. لدى ألم في فكى.
I've a sore gum. لدى التهاب في اللثة.
My gum is bleeding. لثتي تنزف.
The pain is in the back tooth. الألم في السن الخلفية.
Can you extract it? هل من الممكن أن تخلعها؟
I have put in a temporary filling. لقد وضعت لك حشوًا مؤقتا.
OK, Let me take a look. حسنا اسمح لى بأن ألقى نظرة .
Don't be excited, you'll soon be all right.
لا تنزعج فسوف تكون على ما يرام سريعاً .

At A Travel Agency في مكتب شركة السياحة

I'd like to book a flight to America , please
أريد أن أحجز تذكرة سفر بالطائرة إلى أمريكا من فضلك
Certainly, sir, single or return?
بكل تأكيد يا سيدى ذهاب أم ذهاب وعودة
Return, please ذهاب وعودة من فضلك
How long does the flight take? كم من الوقت تستغرق الرحلة ؟
Thirteen hours ,sir ثلاث عشرة ساعة ياسيدى
Ok . Do you accept cheques ? حسنا. هل تقبل الدفع بالشيكات؟
Do you accept credit cards? هل تقبل بطاقات الرصيد المصرفى
Certainly ,sir بكل تأكيد ياسيدى
Do you want to book now? هل تريد أن تحجز الآن ؟
Yes , please نعم من فضلك
When does the plane get into America?
ما هو ميعاد وصول الطائرة إلى أمريكا؟

When does the plane leave? متى تغادر الطائرة ؟
When does the plane land? متى ستهبط الطائرة؟
When do we take off? متى سنقلع ؟
What's the flight number? ما هو رقم الرحلة ؟
Is it a direct flight? هل هى رحلة مباشرة ؟
When can I receive a confirmation? متى أستطيع أن أتأكد من الحجز؟
Your name ? Your address? Your telephone number, please?
ما هو اسمك ؟ وما هو عنوانك ؟وما هو رقم تليفونك من فضلك؟
What time do we arrive? متى سنصل ؟
I want to confirm my reservation ,please
أريد أن أؤكد حجزى من فضلك
I want to cancel my reservation , please.
أريد أن ألغى الحجز من فضلك
How much is the ticket, please? ما ثمن التذكرة من فضلك ؟
I'm awfully sorry. All flights are reserved.
أنا آسف للغاية.. كل الرحلات محجوزة
Thank you very much شكرا جزيلا
Not at all عفوا

At the post office في مكتب البريد

Where's the nearest post office? أين أقرب مكتب بريد من فضلك ؟
When does the post office open ? متى يفتح مكتب البريد ؟
When does the post office close? متى يغلق مكتب البريد ؟
What is the postage for an airmail letter to American ?
ما هو الرسم البريدى لخطاب بالبريد الجوى إلى أمريكا ؟
I want to register this letter, please .
أريد أن أسجل هذا الخطاب من فضلك .
I want to register this parcel, please .
أريد أن أسجل هذا الطرد من فضلك .
I want to send this parcel to France, please .
أريد أن أرسل هذا الطرد إلى فرنسا من فضلك.
I want a stamp to Kuwait, please .
أريد طابع بريد إلي الكويت من فضلك.
What's the postage for a letter to England, please?
ما سعر الطوابع لخطاب إلى إنجلترا من فضلك

Where's the nearest letter box, please?

أين أقرب صندوق بريد من فضلك ؟

I want to send a telegram to Saudi Arabia please

أريد أن أرسل برقية إلى السعودية من فضلك .

I want a money order (postal order)for twenty Pounds , please.

أريد حوالة بريدية بمبلغ عشرين جنيهاً من فضلك .

I want to post these letters , please.

أريد أن أرسل هذه الخطابات من فضلك .

How much does it cost to send a post card to Italy, please?

كم يتكلف إرسال بطاقة بريدية إلى إيطاليا من فضلك ؟

I want to send this letter by airmail ,please.

أريد أن أرسل هذا الخطاب بالبريد الجوى من فضلك

I want to send this cable, please.

أريد أن أرسل هذا التلغراف من فضلك.

I want to send this letter to London , please .

أريد أن أرسل هذا الطرد إلى لندن من فضلك.

I want to insure this parcel , please. أريد أن أؤمن على هذا الطرد .

How much is it to send a parcel to Morocco, please?

كم يكلف إرسال طرد إلى المغرب من فضلك؟

I want to buy a money order, please.

أريد شراء حوالة بريدية من فضلك .

I want to send this letter by registered mail, please .

أريد أن أرسل هذا الخطاب بالبريد المسجل من فضلك .

I want to send this letter by regular mail, please .

أريد ان ارسل هذا الخطاب بالبريد العادى .

I want to send this letter by special delivery, please.

أريد أن أرسل هذا الخطاب بالبريد السريع من فضلك.

Do you sell stamps here please? هل تبيع الطوابع هنا من فضلك ؟

I want some stamps, please? أريد بعض الطوابع من فضلك.

Do you sell envelopes here, please?

هل تبيع أظرف الخطابات هنا من فضلك.

Well. I want to buy some envelopes, please.

حسنا أريد شراء بعض أظرف الخطابات من فضلك .

Thank you very much . شكراً جزيلا .

Not at all . عفواً .

At the hotel في الفندق

Can I help you? هل أستطيع أن أساعدك ؟
Yes, I want to book a room, please. نعم أريد أن أحجز حجرة من فضلك .
How long do you want to stay? ما المدة التي تريد أن تقضيها ؟
A week, please. أسبوع من فضلك .
Can I see your passport, please?
هل ممكن أن أرى جواز سفرك من فضلك ؟
I want a single room with a bathroom ,please
أريد حجرة لفرد واحد بحمام من فضلك .
How much do you charge for a room? ما هو ثمن الحجرة؟
Can I have breakfast in my room?
هل ممكن أن أتناول الإفطار في غرفتي ؟
Certainly , sir. بكل تأكيد ياسيدى
I want orange juice , please. أريد أن أتناول عصير برتقال من فضلك
Can I have an early call, please?
هل يمكن أن توقظني تليفونيا باكرا من فضلك؟
What kind of room would you like, sir?
ما نوع الغرفة التي تريدها ياسيدى ؟
I want a single room أريد حجرة لفرد واحد
I want a double room أريد حجرة لفردين (مزدوجة)
I want a room for tonight أريد غرفة للمبيت هذه الليلة.
Sorry, all rooms are booked (reserved).
متأسف جدا كل الحجرات محجوزة
Which is the best hotel you recommend? ما أحسن فندق توصى به ؟
I am awfully sorry , we are full at present
متأسف جدا كل الغرف لدينا مشغولة
I want a room with a private bathroom أريد حجـرة ذات حمام مستقل
Do you have any vacancies ? هل لديكم غرفة خالية ؟
What's my room number? ما رقم حجرتي ؟
Can I see the room? هل يمكن أن أرى الحجرة؟
It's very nice. I'll take it. إنها لطيفة جدا سوف أخذها .
Have you anything cheaper? هل لديكم أى شيء أرخص ؟
Have you anything bigger? هل لديك أى شيء أكبر؟

I want a big room, please . أريد حجرة كبيرة من فضلك .
I want a quite room , please أريد حجرة هادئة من فضلك .
I want a medium priced room , please.
أريد حجرة متوسطة السعر من فضلك .
Fill out this registration card, please. املأ بطاقة الحجز من فضلك.
The porter will take your bags and show you to your room..
الشيال سيحمل لك حقائبك وسيدلك إلى حجرتك.
What about the meals? وماذا عن الوجبات؟
They are included . إنها ضمن الحساب .
You can pay for each meal separately .
تستطيع أن تدفع لكل وجبة على حدة .
May I've the bill , please?
هل ممكن أن تعطيني فاتورة الحساب من فضلك؟
Here you are, sir . إليك ما طلبت يا سيدي .

At the restaurant في المطعم

Is this table reserved? هل هذه المنضدة محجوزة ؟
Yes ,sir . نعم ياسيدى .
Where do you like to sit, sir? أين تريد أن تجلس ياسيدى ؟
In this corner , please . فى هذه الزاوية من فضلك .
Give me the menu , please. أعطنى قائمة الطعام من فضلك .
With pleasure, sir . بكل سرور ياسيدى .
What do you have today? ماذا عندكم اليوم ؟
What is the daily dish? ما هو طبق اليوم ؟
Everything you want .sir . كل شيء تريده ياسيدى .
I am very hungry. إننى جائع جدا.
I want vegetable- soup , please . أريد شوربة خضار من فضلك .
I want lentils- soup , please. أريد شوربة عدس من فضلك .
I want chicken – soup, please.
أريد شوربة فراخ من فضلك.
I want fresh meat, please . أريد لحما طازجا من فضلك .
I want fresh fish , please. أريد سمكا طازجا من فضلك .
I want fresh chickens ,please. أريد فراخا طازجة من فضلك .
I want an omelet , please. أريد عجة من فضلك .
I want fried – fish ,please. أريد سمكا مقليًا من فضلك .

I want grilled – fish , please. أريد سمكا مشويا من فضلك .
Give me a fork , please. أعطني شوكة من فضلك .
Give me a knife, please . اعطنى سكينا من فضلك.
Give ma a glass of water , please. أعطنى كوبا من الماء من فضلك .
Bring the fruit, please . أحضر الفاكهة من فضلك .
Give me a cup of tea , please . أعطني كوبا من الشاى من فضلك .
I am very thirsty. أنا عطشان جدا.
Are you hungry? هل أنت جائع ؟
No, I am not hungry. أنا لست جائعا .
I am very hungry. إننى جائع جدا .
What do you like to eat? ماذا تحب أن تأكل ؟
I like fried chicken. إننى أحب الفراخ المقلية .
I like grilled chicken. إننى أحب الفراخ المشوية .
I like boiled eggs . إننى أحب البيض المسلوق .
I like fried eggs . إننى أحب البيض المقلى.
Are you thirsty ? هل أنت عطشان ؟
What do you like to drink ? ماذا تحب أن تشرب ؟
Dinner is ready العشاء جاهز
I want some bread, please . أريد بعض الخبز من فضلك

At the bank في البنك

Customer & Cashier . عميل / صراف البنك
Customer :Where's the nearest bank, please?
العميل: أين اقرب بنك من فضلك ؟
Man :It's over there, sir . إنه هناك يا سيدى
Cashier: Can I help you ? صراف البنك: هل من خدمة ؟
I'd like to open a banking account, please .
أود أن أفتح حسابا بالبنك من فضلك .
What sort of account would you like ? ما نوع الحساب الذي تريده ؟
A current account, please . حساب جار من فضلك .
I want to credit this sum to my account, please .
أريد إيداع هذا المبلغ فى حسابى من فضلك .
How much do you want to deposit sir ?
ما مقدار المبلغ الذى تريد إيداعه يا سيدى ؟
I want to deposit 10.000 dollars, please.
أريد أن أودع مبلغ ١٠,٠٠٠ دولار من فضلك

Can I have your passport, please ? أتسمح لي بجواز سفرك من فضلك ؟
Can you sign here, please ? أتسمح بأن توقع هنا من فضلك ؟
That's all ,sir . هذا هو كل المطلوب يا سيدى
I'd like to cash this cheque, please أريد صرف هذا الشيك من فضلك
Could you cash these traveller's cheques, please?
هل من الممكن أن تصرف لي هذه الشيكات السياحية ؟
Fill in these forms and I'll take the necessary measures .
املأ هذه الاستمارات وسوف أتخذ الإجراءات اللازمة
I want to deposit this cheque into my wife's account
أريد أن أودع هذا الشيك في حساب زوجتي الجارى
I want to credit this sum to my wife's account, please
أريد أن أودع هذا المبلغ في حساب زوجتي الجارى من فضلك
I want to change these dollars into Egyptian banknote, please
أود تغيير بعض الدولارات إلى أوراق نقدية مصرية من فضلك
What's the rate of exchange today ? ما سعر الصرف اليوم ؟
I want to open deposit account أريد أن أفتح حساب وديعة
I want to cash a traveller's cheque, please
أريد أن أصرف شيكاً سياحيا من فضلك
I want to buy some traveler's cheques, please .
أريد شراء بعض الشيكات السياحية من فضلك.
Where should I sign ? أين يجب أن أوقع ؟
Sign here on the back of the cheque, please
وقع هنا على ظهر الشيك من فضلك
Can I have change of 100 dollars, please ?
هل من الممكن أن أحصل على فكة ١٠٠دولار من فضلك ؟
I'd like to take out (withdraw) some money, please
أريد أن أسحب مبلغا من المال من فضلك .
What's the number of your account, sir? ما رقم حسابك يا سيدى ؟
What's your name , sir ? ما اسمك يا سيدى ؟
How much would you like to draw , sir? كم تريد أن تسحب يا سيدى؟
Five thousand dollars, please ? خمسة آلاف دولار من فضلك .
Five notes of a thousand , please .
خمسة أوراق مالية فئة ألف دولار من فضلك .
Next counter, please . المنضدة المجاورة من فضلك .

I wan to have $ 1000 in traveller's cheques , please
أريد أن تعطينى ١٠٠٠ دولار أمريكى شيكات سياحية من فضلك .
I want to take all my savings . أريد أن أسحب كل مدخراتى .
I want to close my checking account.
أريد أن أنهى حسابى الجارى من فضلك.
We've glad to be of service. يسرنا أن نقوم بخدمتك.
You're welcome. على الرحب و السعة.

Looking for a Job البحث عن وظيفة

Good morning, sir I'm looking for a job, please
صباح الخير يا سيدى إننى أبحث عن وظيفة من فضلك
What kind of job are you interested in?
ما نوع العمل الذى يروق لك؟
Anything, sir. أى شىء يا سيدى
Tell me about yourself. حدثنى عن نفسك
What qualification have you got? ما المؤهلات التى حصلت عليها
Have you got any experience? هل لديك أية خبرة؟
Are you looking for a temporary or a permanent job ?
هل تبحث عن وظيفة مؤقتة أم دائمة ؟
Are you ready to work overtime ?
هل أنت على استعداد لتعمل ساعات إضافية
I'm sorry we don't have any vacancies now
يؤسفنى أنه ليس لدينا وظائف شاغرة فى الوقت الحالى
Actually. I am looking for any job, sir.
فى الواقع إنى أبحث عن أية وظيفة يا سيدى .
O.K, there is a vacancy for a washer.
و هو كذلك هناك وظيفة غسيل خالية.
You will be washing plates, knives, forks and spoons all the time.
ستغسل الأطباق و السكاكين و الشوك و الملاعق طول الوقت.
It's all right, sir. و هو كذلك يا سيدى.
What about the working hours? ماذا عن ساعات العمل؟
You'll work for eight hours a day. ستعمل ثمانى ساعات فى اليوم.
What about the wages? وماذا عن الأجر؟

I'll give you ten pounds a day beside two meals.

سأعطيك عشرة جنيهات فى اليوم بالإضافة إلى وجبتين

That suits me very much, sir. هذا يناسبنى جدا ياسيدى.

When can I start work? متى أستطيع أن أبدأ العمل ؟

Tomorrow. غدا.

That's fine. See you tomorrow there. Good bye.

عظيم.. إذن أراك غدا .. إلى اللقاء.

At the Supermarket في السوبر ماركت

Can I help you , Madam ? هل من خدمة ياسيدتى ؟

Yes, I'd like to buy a kilo of cheese , please

أريد أن أشترى كيلو جرامًا من الجبن

I'd like to buy half a kilo of butter , please.

أريد أن أشترى نصف كيلو من الزبدة من فضلك

I'd like to buy a litre of milk , please.

أريدُ أن أشترى لترًا من اللبن من فضلك

I'd like to buy a jar of olives , please

أريد أن أشترى برطمان زيتون من فضلك

I'd like to buy a packet of sugar , please.

أريد أن أشترى كيسًا من السكر من فضلك

I'd like to buy a dozen of eggs , please .

أريد أن أشترى دستة من البيض .

I want to buy a bag of salt , please.

أريد أن أشترى كيسًا من الملح من فضلك

I want to buy a jar of fig jam ,please.

أريد أن أشترى برطمانً من مربى التين من فضلك

I'd like to buy a tube of mustard , please.

أريد أن أشترى انبوبة من المستردة من فضلك

I'd like to buy a can of real cooking fat , please.

أريد أن أشترى علبة سمن طبيعي من فضلك

Is that all sir ? هل هذا كل شيء ياسيدى؟

Yes , that's all. نعم هذا كل شيء.

Here you are , sir. Have a good day.

تفضل ياسيدى . اتمنى لك يوماً سعيداً .

Thank you for your good services. شكرا لخدماتك الطيبة.

Buying A suit شراء بدلة

Good evening , sir . مساء الخير ياسيدى.
Can you help me? هل يمكنك أن تقوم بخدمتى؟
With pleasure, sir. بكل سرور ياسيدى.
What can I do for you? ماذا أستطيع أن أفعل من أجلك؟
I want to buy a new suit , please. أريد شراء بدلة جديدة من فضلك.
What style do you want? ما الموديل الذى تريده؟
Italian style , please? موديل إيطالى من فضلك
What colour do you want? أى لون تريد؟
Black , please أسود من فضلك
What size do you want ? ما المقاس الذى تريده؟
I usually wear size 40 عادة ارتدى مقاس ٤٠
Would you try this style , sir ? هل تريد أن تقيس هذا الموديل ياسيدى؟
Yes, please . نعم من فضلك
But it is tight ولكنه ضيق
Can you give me another size , please?
هل من الممكن أن تعطينى موديلا آخر من فضلك.
O.K I think size 41 would be more comfortable.
أعتقد أن مقاس ٤١ سيكون أكثر راحة.
Please , try on this style , sir من فضلك جرّب هذا الموديل ياسيدى.
H's very comfortable and nice. I'll take it
انه مريح جدا ، ولطيف ، سآخذه.
How much does it cost. ما سعرها ؟
Fifty hundred pounds , sir. خمسمائة جنيه ياسيدى.
O.K. I'll buy it. وهو كذلك سأشتريه.
O.K, sir. Pay at the cash desk there.
وهو كذلك ياسيدى ادفع فى الخزينة هناك.
All right . Thank you . وهو كذلك ، أشكرك.
Not at all , you' re welcome. العفو ياسيدى ، مرحبا بك.

With the taxi Driver مع سائق التاكسى

Any service, sir? أى خدمة ياسيدى؟
I want to go to the pyramids , please.
أريد ان أذهب إلى الأهرامات من فضلك.

I want to go to the Cairo Tower, please.

أريد أن أذهب إلى برج القاهرة من فضلك.

I want to go to the citadel , please. أريد أن أذهب إلى القلعة من فضلك.

I want to go to the airport , please أريد أن أذهب إلى المطار من فضلك

I want to go to the nearest hotel , please.

أريد أن أذهب إلى أقرب فندق من فضلك

I want to go to the nearest bank , please.

أريد أن أذهب إلى أقرب بنك من فضلك

I want to go to the nearest station , please.

أريد أن أذهب إلى أقرب محطة من فضلك

I want to go to the nearest hospital , please.

أريد أن أذهب إلى أقرب مستشفى من فضلك

I want to go to the nearest restaurant , please.

أريد أن أذهب إلى أقرب مطعم من فضلك

At your service , sir . في خدمتك ياسيدى

How much money do you want ? كم من النقود تريد؟

20 pounds , sir عشرين جنيها ياسيدى

Is it not too much ? أليس هذا كثير ؟

No, not at all ., sir كلا على الإطلاق يا سيدى

Here you are إليك ماطلبت

Thank you , sir شكرا لك ياسيدى

At A Book Seller's عند بائع كتب

I want to buy some books. أريد شراء بعض الكتب .

What books do you want ? أى الكتب تريد؟

Do you have the edition deluxe of Shakespeare's complete works?

هل عندكم الطبعة الممتازة لمجموعة مؤلفات شكسبير؟

I have a second – hand copy in very good condition, and not expensive.

عندى منها نسخة مستعملة أعتنى بحفظها وليست غالية .

I'd rather have it new . إنى أفضل الجديد منها.

That's impossible for the book is out of print.

ذلك غير مستطاع لأن الطبعة قد نفدت .